ITYALA LAMA-WELE,

NgamaZwembe-zwembe akwaGxuluwe.

IBALWE NGU

S. E. KTUNE MQHAYI,

Umbali ka" Samson," no" Don Jadu," nemi" Hobe" nemi" Bongo." Umbali wobom bomfi u J. K. Bokhwe.

Umbali wobom bomfi uJ. K. Bokhwe. Umguquli wo''Limo," noAgri umAfrika.

(ImBongi YesiZwe Jikelele.)

"Kwathi, ekuzaleni kwakhe, kwavela isandla; wathaɓatha umzalisikazi, waɓopha esandleni salo usinga oluɓomvu, esithi, Eli laphuma kuqala.

"Kuthe ke lakusibuyisa isandla salo, naanko kuphuma umzalwana walo. Wathi, Yini na ukuba uzityhobozele? Wathiywa ke igama lokuba Peretse." (Oko kukuthi uTyhobozayo.)

Gen. xxxviii, 28-29

UDICILELO LWESIBOZO.

THE LOVEDALE PRESS.

ΙΝΤΣΑΥΕΙΕΙΟ. Nangani ndingengcali kwathi ni yamthetho, ndinawo

noko amanakani oku6a umthetho wasemaXhoseni awahluke nakancinane kowezizwe ezikhanyiselweyo. Iintlanga eziMhlophe zithe zakufika kweli lizwe zafumana ukuba aβantu beli lizwe baphantse ukuba ziincut∫he zomthetho Sonke, namasiko a6o asekwe phezu kwezi6akala, 6aza ke bacuntsula nabo kanobomi kuloo masiko, nakuloo mithetho vesiXhosa.

Kweli balana ndizama ukubonisa imigudu, nenkxamleko, nexesa elithatyathwayo ngamaXhosa xa alanda umthetho, kuɓa kaloku kuzanyelwa ukuɓa uzekelwe kwisiɓakala esakhe saakho. Ndizama nokubonisa ukuba inkosi asinguyena mgqibi wezinto yedwa, nje ngoko izizwe ziba zona kunjalo kuthi.

Intetho nemikhwa yesiXhosa iya it∫hona ngokut∫hona ngenxa yeliZwi nokhanyo olukhoyo, oluze nezizwe zase-Ntsona-langa, oonyana bakaGogi noMagogi.

Yindawo yomlisela nomthinjana wasemaXhoseni, ukuba ukhangele ngokucokisekileyo ukuɓa iya kuthi, yakut∫honela iphele le ntetho nale mikhwa inesidima yakowawo, kutshonele nto ni na emveni koko.

La ke ngoko ngamazwembe-zwembe okuzama ukuxhathalaza kuloo msinga uza kut shayela isizwe siphela. Zamani ukuwaxhasa nani ngelenu icala.

Ndingowenu emigudwini yesizwe,

S. E. Krune Mqhayi.

EmPongo, KweyomSintsi, 1914.



UmBali wale ncwadana. ImBongi yesizwe.

Ndiya kuhlala ndinani phi na ndingumntu nje,-Ndingumntu nj' int' ehlal' ihlal' ihambele ? Ndingumntu nj' int' ehlal' ihlal' ifuduke ? Ndingumntu nj' int' ehlal' ihlal' igoduke.

Ncincilili!

INTΣAYELELO KUΣICILELO LWESIБINI NOLWESIBOZO.

Taruni, mzi wenkosi ndiya taruzisa! Namhla nje le ncwadana ndiya phinda ukuyi6eka phambi kwenu. Ndiyi6eka namhla se inkudlwana kunokuvela kwayo, enathi ke nina nathetha ngezenzo uku6a ma i6uye i∫icilelwe yandiswe nokwandiswa.

Ndiya wabulela amaphakathi athe abonisa iziphene kwe-yokuqala, anga nanamhla nje angabuya aqokele.

Ndiya wabulela amanenekazi namanene ancedisileyo ukuyisasaza eluntwini eyokuqala; kunga ke kungaba kabini kathathu ukuze nam ndingabi saba madol' anzima.

Incwadi le ithe kolu sicilelo lwesibini yathabatha ngoku isimo sebali lasemaXhoseni, ekubeni kolokuqala usicilelo yayingumzekeliso wesiXhosa.

Iingxelo ezithile ezikwiziqendu zokugqibela, ezimalunga nombuso waPheseya nalo unganeno, ndibulela ngazo incwadi kaJustus ebale "Izoniwo zamaXhosa."

Kolu namhla uficilelo, sithi incwadana le se indala ma izithethelele ngokwayo, kumakowayo, izenzele izihlofo ezizweni,—isenzele nathi indawo efiantwini fiakowethu esifiakhonzayo.

S. E. KI'UNE MQHAYI.

ENta6'ozuko, Berlin, C.P., 1931.

INKUNDLA.

Eli tyala lalithethelwa eGcuwa, kule ndawo inendlu yenkonzo ya6aNtsundu 6aseWesile ngoku, apho yayikhona iNkundla yaKomkhulu.

UKUMKANI.

UKumkani owayelithetha yayinguHintsa:

Umbeka-ntsiyini 6ath' uqumbile, Inkunz' a6ayikhuz' ukuhla6' ingekahla6i.

UHintsa lowo ngunyana kaKhawuta; uKhawuta uzalwa nguGcaleka, uGcaleka uzalwa nguPhalo, afie ke uPhalo eyinto kaTshiwo, kaNgconde, kaTogu, kaSikhomo, kaNgcwangu, kaTshawe, kaNkosiyamntu, kaMalangana, kaXhosa.

ISALATHISO (INDEX).

InTfayelelo (Preface)		iii
InTſayelelo kuΣicilelo lwesiBini nolwesiBozo		iv
InKundla	••	-· V
IsAlathiso (Index)		vi
IsiMangalo (Isahluko I)		1
UkuThethwa kweTyala (Isahluko II)		5
UbuNqhina babaZalisikazi (Isahluko III)		11
Lisasiwe kuɓaHluzi (Isahluko IV)	••	13
AbaThunywa eNqabara (Isahluko V)	••	17
UKhulile Komkhulu (Isahluko VI)	••	22
AmaVa eNyange (Isahluko VII)	••	25
IsiGwe6o (Isahluko VIII)	••	27
IziJungqe zokuGqibela (Isahluko IX)	••	31
InGuquko ka Babini (Isahluko X)	••	34
UkuLungiswa komZi (Isahluko XI)	•	39
UbuNye buxake nomThetho) (Isahluko XII)	••	42
UkuKhuza (Isahluko XIII)	••	46
UkuBuba kukaKhulile, nemBali kaNompumza (XI	77)	51
UkuFika kweenTlanga (Isahluko XV)	٧,	55
ImBongi (Isahluko XVI)		5 9
InTlalo noPhumo lwamaMfengu (Isahluko XVII)	••	63
UkuFa kukaHintsa (Isahluko XVIII)	••	71
UkuGxothwa kukaSir Benj. Durban (Isahluko XIX	· · ·	7 5
Ezinye iinKosi (Isahluko XX)	,	73 77
InTaɓa kaNdoda (Isahluko XXI)	••	78
IFafu vamaKhanda	••	
UmKhosi wemiDaka (Isahluko VVII)	. • •	82
UkuTshona kukaMendi (Isahluko XXIII)	••	85
UMaqoma (Isahluko XXIV)	• •	89
UbuKumkani bukaXhosa (Isahluko XXV)	• •	91
InkQubela Phambili (Isahluko XXVI)	••	103
ImBacu	••	120
InkCazelo yamaGama aNqa6ileyo	• •	124
ourse dama andabite o	***	144

ITYALA LAMAWELE.

ISAHLUKO I.

ISIMANGALO.

- " Ndimangele!"
- " Hambisa!" " Ndimangalel' u Babini!"
- " Hambisa!"
 - "UBabini undixhomile!'
 - " Hambisa!"
- "Sithe, kuɓa singaɓantu ɓezalana, wathi kanti ehleli nje yena ukholosile, ndathi kanti ndihleli nje nam ndikholosile."
- " Hambisa!"
- "Ke kaloku ngoku angekhoyo umnini-mzi, yinkohla ukuhambisa imicimbi yomzi, kuba akukho uvumayo ukubuya ngomva; sobabini sithi siziinkulu!"
 - " Hambisa!" "Ndithi ke le nto ma ndiyizise kokweth' apha, size kuyi-
- conjululelwa!"
 - " Hambisa!" "Ndiya tshonela ke, nkosi!" "Hambisa—hambisa! Mh—m—m! Gxebe! gxebe!
- uthi umangele?"
 - "Ndithi ndimangele." "Umangalele uBabini?"
 - " Ewe."
 - "UBabini lowo ngokabani?"
 - "NgokaVuyisile."
 - "Uyinto ni kuwe uBabini lowo?"
 - " Ngumkhuluwa wam." "'Uthi ke—uthi ke ukuxhomile?"
 - " Ndit sho."

3

"Utsho ngani?"

"Nditsho kuba engandivumeli ukuba izinto zakoweth ndizilungise."

ITYALA LAMAWELE

"Izinto ezinje nganto ni?"

" Ndiya kubuthi ni ke ubucukubede bezinto zekhaya?"

"Ndithi, u Basini ukuxhome kwizinto ezinje nganto n na?"

" Be ndithe kwa sentlandlolo, uthe kanti uBaɓin ukholosile; ndithe kanti nam ndikholosile. Yaaziinkunz zombini ke ezo, iinto ezingenaku6a buhlantini bunye kulunge nto."

"Liphume."

"Akuliva?"

"Liweze," "Lil' elo."

"Akukamangali; usahambisa ngezagwelo nje; usancokol' iinda6a—usancokol' iinda6a." Utshilo uNtentema et shikila esimka.

"Uthi ni na, mfana?" ubuze watsho uFuzile,

ephulaphula;

umNqhosini obenqhenqhile mganyana "uthi umangalel' uBabini?"

"Ndithi ndimangalel' u Babini."

",Uthi uBa6ini ngumkhuluwa wakho?" "Ndiße ndisitsho, nkosi."

"Ngoku uthi ni?"

"Ndisatsho, mhle."

" Nguwuphi ke oɓangayo, ukho wena, ekho umkhuluwa wakho lowo?"

" Nguye."

" ¡Uthi nguye obanga ubukhulu?"

" Ndit sho."

"Nxa yiphi kul'o mlomo wakho uthi ngumkhuluwa wakho?"

"Ngumlomo waɓantu lowo, ungenguwo owam." "

Wenza ni na, mfana? Wenza ni na? Baphi n' aabo Gentu: kuwe apha?" "Yiloo ndawo kanye endizele yona kokweth' apha, ukuba

ndiconjululelwe yona, kuba lo Babini silibone ngamhla mnye ilanga."

" Njani?" "Ngobuwele."

0. O-o-o! Mh-m-m! Uliwele?"

"Singamawele."

"Liliphi ke elithe thu tanci?"

" Ngu Babini." ix" Ngu Babini?"

" Ngu Ba6ini."

"Eli gama lithetha ububini bobuwele?"

"Kunjalo kanye." "Wena ungubani igama?"

"NdinguWele."

"Ningabafo bakabani?" "Singabafo bakaVuyisile."

"Waphi?"

"WaseThobosane."

"Into yasemanini?" "UmNzothwa."

"Kwesikabani?" "Kwesika L---"

Uthe xa akwelo undimangele, kwathi thu uKosani, umV, ala, noDlisa, umGora, 6ekhwel'emaqegwini 6ephalisa begqitha, babuza:

"Kha utsho! Ukho ngani na komkhul' apha?"

"Havi, ndingundimangele."

"Umangalele nto ni na?"

"Ndimangalel' uBabini." "Thetha."

"Uth' umzi kaVuyisile ulunge kuye."

"Thetha."

4

Ngeli xesa ke uDlisa noKosani baye kutshonela, ku babengamisanga kakade.

- "Kha utsho, mfana," ungcambazile watsho uFuzil "kwesikasani na?"
 - "KwesikaLucangwana."
 - "Uthe ni uLucangwana wakuyisa kuye le ndawo?"
- "Esi silimela sesssithathu, nkosi, ndiyisa le ndaw kuLucangwana."
 - "Athi ni uLucangwana?"
- "Ndingasuka, nkosi, ndithi, uthi uLucangwana ndidla ngokuthetha, ku6a akukho sinci sakha sajola izinto zomi ikho inkulu."
 - "Inkulu ke yiyiphi?"
 - " Ngu Baɓini."
 - "Utsh' uLucangwana?"
 - "Utsh' uLucangwana."

Kuthe thu kwesi sithuba uQavile, isityebi sasemaMvulaneni, negqiza lamadoda, besiza komkhulu apha. BatJi kunene ngemibuzo apho kundimangele, akukho ukuqhuba isimangalo sakhe. Bathe bakufika kwisigqif sikaLucangwana, banqumama.

Ithe yakuɓa le ndawo ityetye we yeenjiwa nje en Kosin ikunye nama sumi omabini evayo amaphakathi, ityetye su ngu Fuzile no Gqomo, igqala lasema Bambeni, bath bakut shonela, wavakala u Wisizwi, um T shonyane, icik elikhulu lakwa Khawuta, lisithi, "Ndaza ndakuva, zw ndini!" Wat sho eqongqotha inqawa. Uthe u Mancapha um Qocwa, inkonde yakhona, "Ndalihlala, ndalihlala eliphakade, ndada ndeva neenyongo zalo." Wat sho eqolivithi abelifake enxhoweni ngezolo.

Uthe uMk[weqana, iqhajana elikholisa uku6a kho aph komkhulu, lithunywe nokuthunywa, "Ke kaloku ixef lelethu; siza kuzilungisa izint' ezi." Utsho ekhand indyilo abelulungisela umdudo oza kuba kwesikaSiko Ngxangxasini. Uthe xa atshoyo, wathiwa rawu ngamehlo imabi nguroloma wasemaCeteni, elinye lamagqala, elaliqingqa induku yomsimbithi. InKosi iphikele ukutshaya nje, iqondele phantsi; ayenzanga nelimdaka.

Ngeli xesa ke uWele wayengasekho, kusa kwakuthiwe ma kakhe agoduke; kusaviwe.

dok , mak

ISAHLUKO II.

UKUTHETHWA KWETYALA.

Kuthe emva komdudo wakwaSiko, inKosi uHintsa resusa uQavile noMdunywa, umThipha, amadoda afikisaro nathembisayo, ukuɓa ma ɓakhe ɓaye kwaLucangwana, iamɓize ukuɓa akhe eze. InKosi iɓasuse se kuhlwile, ikuɓa ɓaze se ɓelala apho ɓaɓuye kusile, ukuze ɓalizuze nethuɓa lokucweya izinto ezimalunga neli tyala.

Kusoloko yathi yaliva eli tyala, in Kosi ayizanga isonakale onwasile; yaye ke kakade isingenkosi inasudlelane amaphakathi ngento engathi ilityala.

Uthe uQavile noMdunywa, xa bacanda kwesikaucangwana, bengekathi thu kowakwasibonda umzi, egqitha kumzi kaNqwakuza, umNyele, kukho iqela amadoda awayeqoselisa amanqina enkatyana yenkomo yayiqethulwe sisifo somgqeku. bajikile babulisa, laduma qela elo; bathe guqaqa ngamadolo njeya, babiza ilahle nkwenkweni. Libaqhule kakhulu iqela elo ngokufika mva kokutshata kweLawokazi, lisithi iimfene zabo se indala, se zimana ukufika emva kwezithonga.

Lo gama 6aqhumisa iinqawa, 6a6uziwe imvela-phi, alapho 6asinga khona; 6axela. Ba6uzwe uku6a 6ona avela ngakomkhulu kuxa lithi ni na ityala lento kaVuyisile nci. Balandula noku6a 6akha 6eva ityala elinjalo. Ba6uile uku6a lityala lanto ni na? Kuphendule uNqwakuza

esithi, "Abafana ngoku nje bathi bakuhlutha basuk bathande ukuhamba ezinkundleni ngohaya. Kukho mfar apha, iminyaka mithathu esiphethele ezandleni, esithi ufur ubukhulu, phofu uzelwe esisinci. Loo nto siva se kus thiwa se iye nakomkhulu; be siba singayiva ngani, nin bavela ngakwelo cala."

Bavuthulula iingubo zabo abathunywa begqitha, bay kugaleleka kwasibonda ngonchwalazi. Alungiselelw kakuhle la madoda kwasibonda apha, kuba ayesaziwa aph avela khona. Zakuba zibuziwe iindaba, encwina umfanbaye bee tyaa. Ancokole la madoda emveni koku, wac uLucangwana wabavelisela nale nto ikhoyo yeli tyali akrokrela ukuthi angaba ufunwa ngalo apho komkhuli Uwacukusele yonke into la madoda, ebuya ebuza kuwo ukuba into enje ngale akhe ayiva na khona ebalini.

Kuthe ngengomso kwakukhovwa ukusengwa emii yakusasa, anduluka la madoda akomkhulu ukugoduk. Uthe kuwo uLucangwana ma ze athi uyeza; angafik mhlawumbi ngolwemivundla. Kwalile okunene ngo nchwalazi, wagaleleka uLucangwana, ehamba noMadum wasemaHegebeni, elinye igqala, noSigadi, indodan yokuhamba ibabethela izinja. Ithe inKosi ma bandlalelw ebotwe. Yaza nayo yabukhathula apho ebotwe ubusuki ikunye noNqhokoma umMpemvu noMalinga umNgwevi amadoda abesaziwa ngokugcina iilwimi zawo kulo lonki ikomkhulu.

Kuthe ngoms' obomvu banduluka abafo baseThobojar ukugoduka, kungabanga kho bani wazileyo ukuba be befu nelwa ndawo ni na kanye-kanye yinKosi. Kuthe kalok andululwa amadoda ukuba ahambe esizweni, ahambe exela ukuba ngosuku lwesithathu yimbizo komkhulu.

Kwalile okunene ngomhla lowo, avela kwiinkalwan zonke amaphakathi, eqalele ekugqibeleni kokusa, lada li tyi ilanga ukufiya iintaba. Zithe ziya phuma iinkon kuya entlazaneni, kwabe se kufumane kwaayinto ebomvu komkhul'apha. Sel'ethe ngcu njeya uWele, ehleli nonina-Jume, uMgqaliso, into yasemaMpandleni. Efikile uBabini chamba nooyisekazi ababini, bathe thande phaya kwelinye iphundu lenkundla.

Ngale ntsasa yonke ke, umHlekazi akaphumanga ebotwe; kodwa kuthe ngeli xesa wasonakala esiza umfana, ethwele ugaga lwempofu. Ufike walutsho daca esazulwini seziphakathi. Uthe elwandlala, wasesel' esonakala naye umNumzethu esiza, esonakala ngathi akachwayithile kanye. Idume yonke inkundla, isithi, "A! Zanzolo!" Akaphendula umnt' omkhulu, waya wathi vu elugageni lwakhe apho.

Akuɓanga xesa lingakanani ethe vu, usingise ngeliphantsi kuMbali, igota lasemaMpingeni, ebuza ukuba le ntsasa yonke kuthiwe nqwatya nje, kulindwe nto ni na? Akabanga sadenda uMbali: usuke wasel' esingisa kuWele (undimangele), ukuba aqhubele inkundla into ekungayo. Utsho, watsho, uWele, waya wee tyaa, eqhuba kwa ngale ndlela se ndiyixelile.

Kusingiswe ku babini ukuba ma kat sho okwakhe. Uhambise ke weenje nje:—

"Zinkosi, nani manene akokwethu kwami, andinanto ndiyaziyo, kuɓa nam ndikwaɓiziwe. Ntwana ndinenakani layo, yeyokuɓa ndizelwe nguɓawo uVuyisile, ngenkazana yasemaMpandleni. Ndiliwele, ndiliwele nomninawa wam lo undinkqangisayo namhla. Baye besithi ke aɓaɓezalisa umaa lowo, ivela-tanci ndim; uWele sisiza-mva. Sikhula nje ke, sikhula kuyiloo nto. Sisaluka nje, saaluka kungekho ntetho; umntu wonke wazi loo nto. Kude kuse ekufiyweni kwethu ngumfi ubawo, akukho phike. Ndiqala kutsha nje ukuva ukuba mna ma ndikhwelele uWele, aphathele usapho lukaVuyisile, kuba inguye inkulu; yaye

ke naloo nto ithethwa kwa nguye." Ee gquzu amado ngentsini.

"Ndikhe nda6izwa futhi nguLucangwana, kuthiw kuthethwa into yale nto, kusontswe, kusontswe, kusul kufumaneke uku6a le nto kuseluhayeni; ndisuke ndige duswe phakathi kweso sintsompothi. Ukutsho kukutl ke, zidwesa, umntu onento yokuhambisa ngumntu onente ekhe ithetheke, ivakale; ngakho oko ke, ndiya tshonela."

Usingise enkundleni kaloku uMbali esithi, "Atsh ke amawele, ziphakathi." Uwandulele ke uMxhumi umKhomanzi-Qhinebe, wabekisa kundimangele, esith "Kanene uthi umangalele indawo yakho yobukhulongayinikwayo?" "Ewe, nkosi." "Uya yazi le ndawi yokuba wena uvele mva kuBabini, noko nivele ngamin nye?" "Ewe, nkosi." "Uyazi ukuba lisiko, ukub umntu ovele tanci ibe nguye oyindla-lifa kwaTshiwapha?" "Ewe, nkosi." "Ukuza apha ke, mfana, uzeli ukuza kuthi umthetho lo ma ukwenzele nto ni?" Utho cwaka uWele, akaphendula. Uqokele uMxhuma wathi "Ke kaloku ke—ke kaloku ke, mfo kaVuyisile, uze kuth inkundla le ma ikwenzele nto ni na?" Cwaka uWele akaphendula.

Ugqithile uMxhuma, wasingisa ku Babini wathi, "Khawenzel' inkundla, mfo kaVuyisile, kha unced' abantu bakaKhawuta. Le nto kumhla iviwayo ngumzi kaGcaleka, ngakho oko inyongo yayo iya kuthandeka, kunye nobukrakra bayo. 'Uthi uWele lo, nizelwe mfazi mnye, ngamhla mnye." "Nditsho, nkosi." "Nikhule kunye, naaluka kunye?" "Ewe, nkosi." "Ekukhuleni kwenu, le ndawo be nikhe niyithethe kusini na nina?" "Yiphi ke, nkosi?" "Le ndawo yokuba ningamawele?" "Ewe, nkosi, be siyithetha futhi; namanye amakhwenkwe eyithetha futhi, into yokuba mna ndibe ngaka ubuncinane, abe umninawa wam elibongo-bongo elingaka, neendevu

riye zingaka, ndiɓe mna ndinje ukuguda, nokukhangeleka mncinane."

Ayesit Jho, esithi ma kwenziwe ni ke amakhwenkwe lawo?" "Hayi, nkosi. Amakhwenkwe wona ngobuntwana ebesithi ma siguqulelane, mna ndibe ngomnci, uWele abe yinkulu." "Hee! Ke nide nakwenza ke oko?" "Kuphi, nkosi?" "Ukuguqulelana oko?" "Andinge-tho." "Liqavise, mfana, lenze liqave." "Asithethi nganto zeemfeketho zamakhwenkwe, nkosi." "Ewe, andit Jho ukuthi thetha zona; ndithi kodwa, qavisa le ndawana, yokuba nada nakhe nayenza na loo mfeketho yokuguqulelana?"

Kuthe kwesi sithuɓa kwee qhaphu uSiphendu, into yasemaZangweni, yathi, "Yini na le? Liza kuthethwa nini na eli tyala? Kulityelwe zezobukhwenkwe nje ngoku, zezona be zizezokuthi ni na enkundleni apha?"

"Kuhle, kuhle, Siphendu, inkundla i6isaphulaphula," utshilo uGqomo. Unge anganyakathisa nol o uSiphendu, koko amthethisile amanye, wathotha.

Ungcambazile uMxhuma wathi, "Be ndiselapho ke, mfo wam, be ndisathi qabelisa eli lizwi: nada nakhe nayenza na ke loo mfeketho yokuguqulelana nomninawa wakho lo?" "Ewe, ikho into eyelele kuleyo." "Kha utsho." "Sithe ngomnye umhla saya kugalela iintaka, siligqiza lamakhwenkwe; abuya amanye ebethile, mna ndingenanto, ada athi ma ndabelwe nguWele. Uthe nkqo uWele, esithi kumhla ubukhulu bungalunga kwa kuye. Andenzile amanye ukuba loo nto ma ndingayinyamekeli, akukho nto iya kuphelela kuyo. Ndanikwa ke inkwili, ndakukhova ukufunga ukuba nguWele oya kuba yinkulu."

"'Utsho ke, zitshaba," ubekise watsho uMxhuma; watsho wazithi wambu ngomnweba wakhe wezingwe, awayewambulelwe komkhulu, mini wezisa ulwanga lwempofu.

Kuthe nqadalala emva koku, wada wavakala uMancapha esithi, "Le nto iya kuɓa nento yayo." Watsho esola idosa eqhwitha, etshaya. "ULucangwana uɓegwengula; namhla awakulonkomo azeka ezantsi," utshilo uMganu, umDala evuthulula inguɓo, esithi vu ecaleni lothango.

Kwesi sithuba kuvele into yasemaNtakwendeni, uNdlombose, yathi, "Tajuni, zidweja, ma kube litaju, ma kungabi ntjiyi-ntjiyi, ma kungabi tyala. Aaba bantwana babambeneyo bazalwa sithi. Uyise akakho, ufile, ufele kwa phakathi kwethu. Le nto yeyethu; ayizang' ibe kho; abantwan' aaba ngabethu, abalamli slithi. Ma kubaliswe, ma kuyiwe emva, ma kulungiswe." Utjho wabuya wazithi luqe uNdlombose.

Kuvele, uMaduma, welali kaLucangwana, wabekisa kuWele wathi, "Obu bukhulu ububangayo ke bobale mini ngenkwili?" "Se iziziqhamo nezinqhinisiso ezo ebukhulwini ese ndinabo." "Obu bukhulu wena ke ngelakho uzuzene phin nabo?" "Kwa sekuzalweni." "Hayi, mfana, ungenje njalo. Ukuzalwa kuya yixela eyakho indawo, kuba ngubabini ivela-tanci ekuzalweni; le ixela wena yiyiphi?" Uthe cwaka umfana. Kwesi sithuba kubuye kwathi nzwanga.

Uthe qhaphu uZwini wathi, "Ngubani umzalisi loo mhla nazalwa?" "Ngumaa-khulu, uTeyase, nodade bobawo, uYiliwe."

Uthe vumbululu uMxhuma wathi, "Lo mzi wawunga-khuzwanga na? Uthiwe ni na ukukhuzwa kwawo?"

Kwesi sithuba kufumaneke ukuba ma kuye kubizwa uTeyase noYiliwe, abazalisikazi.

A! NTABA!



USarili into kaHintsa.
Unchwatyelwe emGazana phefeya komBafe. Elliotdal:.

ISAHLUKO III.

UBUNOHINA BABAZALISIKAZI.

¡Befikile aɓazalisikazi, kungcambaze uDaliwe, into jasemaHegebeni, umThembu, wasingisa kuTeyase, wabuza ukuɓa nguye na owayezalisa umkaVuyisile kula mawele. Uvumile omnye; uphendule imibuzo esenje njalo, esithi wayenoYiliwe lo bobabini; into ayithethayo yaloo mhla angayinqhina yonke uYiliwe. Ikakade lalo mfazi ngumfazi ozala nzima, abantu ababecelelwe ukuza kumzalisa bakowabo bada bamfiya bemka ngokubona ukuba iinyanga ziya wufinca umvo wefumi umntu ekhantsula.

Uyive lo mfazi inimba ngolwesi Bini ekuseni; lithe liphuma ilanga yaɓe inkonyana se ivelile ngesandla, sathi kumhla angaɓe ukhawulezile. Ide yajika imini yehlobo kuvele esi sandla salo mntana—Uthe thu apho uZwini wathi, "Kıuhle ndingakuqhawuli! Gxeɓe, gxeɓe, kukho inakani lokuɓa ngamawele la aza kuphuma kulo mfazi!" "Ewe," utſhilo uTeyise, "ezi nyanga (nkwezi) akhantsulayo lo mfazi ɓe side sikhe siye kwaɓanezandla, ngokoyikel' ukuthi kanti akusekho nto ikulo mntu. Ade amaɓini amagqi¡a esithi, 'Akukho nento enesi sisu, nto ikhoyo ngaɓantu ɓaɓini ɓaphilile, 'uya kuɓazala lakufika ilixa; 'omnye wada watſho ukutſh' ukuthi ngamakhwenkwe (tyhagi) omaɓini (tyaya)."

Uthe uDaliwe, "Be sisaphula-phula kambe." Uhambisile uTeyase wathi: "Ithe yakujika imini esi sandla (sigamato) senze esi sithukuthezi landiya, ndade ndafumana ndaqu-bula ingadla ndawutfeca umnwe, ucikicane, suke ndathi ndakuyenza loo nto saphinda satfhona isandla, sabuya sahlala kwa secimini. Yasixhoma inimba yalo mfazi, lada latfhona elo langa, kwahlwa, kwade kwabuye kwasa, kuthe ekuphumeni kwelanga ngolwesiThathu lavela eli sithi lelikhulu." "UBabini lo ke?" Ubuze watfho

uMxhuma. "UBabini lo ke. Sibe kuqwalasela ingqithi, unotshe."

"Nise nobabini ke noYiliwe lo?" Ubuze watsho u-Daliwe. "Hayi, isikhinindi sesifazi se silapha kaloku. Obu busuku baphezolo andibanga nakuchopha-chopha ndedwa kuba uYiliwe lo ngumntana. Le nto yale ngqithi kukho abayaziyo, endayenza se bekho, koko yabahlekisa loo nto besithi lisiko lasemaNzothweni apha na ukunqunyulwa ingqithi umntu engekazalwa. Bakho nanamhl' oku abafazi abayaziyo loo mini, ukuba bangabi be bebiziwe andikwazi, ayikum loo ndawo.

"Bonke aɓafazi aɓaɓekho ɓaya yazi le nto yale ngqithi elowo ufikayo uya xelelwa ukuɓa esiya sandla side sanqanyulwa ingqithi ukuze sitJhone. Ezalwa nje uɓaɓini lo se ikhangelwa sithi sonke le ngqithi sikunye. Kwalile emini enkulu xa kaloku ziphumayo iinkomo kwakukhov' ukusengwa intlazane, lazalwa iwele lesiɓini, eli sithi lelinci.

"Undimangele lo ke?" "UWele lo ke. Livele okunene linale ngqithi." "Bathe ni abafazi kule nto?" "Bathe ni ukuthi ni, bevuyele kuuphela ukuzala oko komntu nje?" "Hayi, ndithetha ngokuthi, liliphi elikhulu iwele; nokuba bayeke nje kodwa?" "Ewe, ikhe yaakho ingxumbungxumbu enjalo, besithi abanye ngulo omkhulu, besithi abanye ngulowa." "Kude kwathi ni, ukuze bayiyeke abafazi aabo le ntetho?" "Hayi, kungxole kwa mna, ndisithi banyanga ni na, ukuthethisa abantwana bomntwan'am, ingekabi yimini yokuba bazithethele; bajoba nto ni na?" "Kuuphel' oko ke?" "Ewe, kokwam ukwazi."

UDaliwe ngoku usingise kuYiliwe, ebuza ukuba ezi zinto zinje ngokuba exela nje na unina. Uthe uYiliwe, kunjalo kanye. Kubuzwe kuTeyase ukuba ngubani na omnye umfazi omkhulu owayekho ekuzaliseni. Uthe ke nguSingiswa. Uye wabizwa uSingiswa lowo. Ebuziwe

chwakhe ukwazi ngale mihla yokuzalwa kwala mawele, ohambise nje ngoko sel' ehambise ngakho uTeyase, waya wee tyaa. Kuthiwe ke abafazi bangakhe bakhwelele.

a lric

e de la companya de l

Male:

ISAHLUKO IV.

LISASIWE KUBAHLELI.

Zithe ngoku iindlebe zamadoda zanga ziya vuleka. Kuvakele se kuyindumasi kaloku phakathi kwamadoda, kuqondakala ukuba amanye athi okunene nguWele omkhulu, amanye athi loo nto yengqithi ayithethi lutho. Kuthe kwakungathi kuya zola, waphakama wema uXolilizwe, umJwaja, wathi, "Kukho elinye ilizwi elivela kuMxhuma, elithi, lo mzi awukhuzwanga na?"

Kuthe kwesi sithuɓa kwafumana kwee nzwanga, kuɓona-kala ukuɓa amadoda abekisa ezantsi ukucinga. Kuthe thu uMagqaza, into yasemaKhwemteni, wathi, "Ukufa kwallo mphakathi kuya kuɓa kwizithuɓa zelaa duli leMfecane." Ide yathiwa qhwi loo ndawo, ngelokuɓa lo mzi awuzanga ukhuzwe, ngenxa yoɓuɓi ɓamaxeʃa; kodwa umphakathi lowo wayeze waɓikwa komkhulu apha.

Kwesi sithuɓa iɓuzile inkosi kuWele, ukuɓa usunduzwe yinto ni na, ukuze le ndawo athande ukuyizisa emthethweni nje? Uthe ukuphendula uWele, "Kungokuɓa, nkosi, ndithukuthezelwa kukungajongani kwam nomntwa' kaɓawo, uɓaɓini; 'ze kuthi kuloo nto kuɓonakale ukuɓa izinto ziza kuɓa yindindi. Ndanga ke ndingayizisa le nto kokwethu apha, size kuyiconjululelwa."

InKosi: "Ukhe wayithetha le nto ku Babini apha, wamkhumbuza ngalaa mhla ngenkwili, wambonisa ingqithi leyo wayifumana tanci wena kunaye?"

UWele: "Yonke le nto, nKosi, ndiyilingile, akwanceda lutho: ndide ndiye kwasi6onda nje, ndiphaliswa yiloo nto, nakhona ndingafumani ntla6iso."

InKosi: "Isigwebo sikaLucangwana usidela nganto ni wena, mfo wam?"

UWele: "Le nto inje, nKosi, kokwam ukutha6athisa. Wena lo, mHlekazi, asinguwe umntu wokuga6ulela umphakathi izigcawu; ngumphakathi into yokukuga6ulela izigcawu.

Kunani na, uku6a athi umphakathi wam akundiga6u-lela izigcawu, kuxakeke kangaka?

Isandla ndisivelisile uku6a ndamkele isiko tanci. Ndithi, nKosi, kunani na uku6a kuxakeke apha emthethweni? Mhla saaluka, ndaaluka tanci, ukuxela kanjalo uku6a ndiyinkulu."

Kusingiswe ku Baɓini nguLucangwana, ukufuna ukuqonda ukuɓa kunjalo na ngale ndawo yokwaluka. Uvumile u Baɓini, esithi kwaphazama amakhankatha. "Yini le?" ukhuze wat∫ho uLucangwana, eɓuya ezigquɓuthela ngomnweɓa.

Aqhubene, aqhubana amaphakathi ukuthi, "Buza, bani." "Kha uhambise, Naantsi;" hayi, akwaba kho unambuzo. Kuthe tyithithi kwa uNdlombose kwesi sigama, wathi, "Elona xa lokubalisa leli, zidwefa. Elona xa lifuna inkonde naali. Akukho sifuna ukumoona kwaaba bantwana; ngabethu, siya bazala—siya bazala—siya bazala."

Kuthe, kuɓa kwakuxa litshonayo ilanga, zandululwa izizwe ukuɓa ziye ngamakhaya, zize ziɓuye kusile. Zithe iimpobole zamadoda ngobo busuku azagoduka; zalala kwa lapha ebotwe. Yaye le ndawo yaaba bafana isezingxoxweni ngokusus. Yaye ingxoxo ityekele kwelika Ndlombose, lokuɓa le nto ma ikhe ifunelwe inkonde, hleze ithi kanti yinto eyakha yaakho. Kuye kwaya, kubekwa kwelokuba

ma kususwe amadoda asinge eNqabara, kwinto kaMajeke, aKhulile, umQwambi, amthabathe eze naye.

Amaphakathi lawo acinga ngoKhulile lowo, kuɓa uyise nMajeke, owayekwalinyange, nguye owahlangulela ikomkhulu nyakana kwavela ukunene ngoPhalo, oko waya wazekwa kwa seNqaɓara apho, engasaɓoni nangamehlo kukwaluphala.

Kusile ngengomso, ufike ngokomqikela umzi komkhulu. Yafa, yafa inkundla, kwafumane kwaayinto efiomvu ngafantu, kufonakala ukufa elowo unga angazivela ngezakhe iindlefe ukuwa kwesigwefo, kufa le nto se ingundafamlonyeni kule mizana yonke.

Lithe ukuɓa lithi futhu ilanga, lwavela ugaga lomHlekazi nomfana, waɓe naye sel' elandela. Ivakele inkundla, "A! Zanzolo!" Uvume kuhte umHlekazi, waya wahlala. Uthe ukuɓa athi vu, waɓe uMbali sel' efudumeza, eɓuza apho kuſiywene khona ngezolo.

Uyiɓeke ngokufut∫hane uSonti impi emkhondweni; uSonti ke ngumninawa kaMxhuma, iinto zikaMatyeni, umQhineɓe. Akukhova uSonti, kuɓuzwe kuɓanini-tyala ukuɓa kanene uVuyisile ufele phi na. Бavumelene ekuɓeni uyise wafela eluVulweni, ngohlaselo lweMfecane. Emva kwemiɓuzwana eyenziweyo zizidwe∫a, kufumaneke kungekho nto ingakanani ingenziwayo ngaloo mhla, ngaphandle kwale ndawo yakwaMajeke, eyathethwayo emzini, isingiswa nguMxhuma, into kaMatyeni, esithi,

"Kambe, mzi kaKhawuta, niyazi, kwaziwa n'ini, ukuɓa izinto zalo mzi azikiwalaswa, aziqotyolwa kanjalo. Ziya phandwa, kude kuvele ingcambu, iphandwe ingcambu leyo, ide isuke ilandule, kwandule ke ukuiasulwa ethafeni ngokuswela ukunceda. Abafo bakaVuyisile basivuse ngemivalo kwinto ekuthe kanti kuhleliwe zé ngakuyo, balivuselela ke ikomkhulu eli ukuba likhe liyikhangele le ndawo, ukuba ingaba inabani na onokuyicombulula."

17

Uqokele uMbali kwa kuwo la mazwi, esingisa kwa semzini, ekhankanya uMajeke lowo, indoda eyaziwayc apha kwaPhalo, noko angasekhoyo yena ngokwakhe se ingoonyana abakwaziinkonde.

ITYALA LAMAWELE

Kutyunjwe amadoda amathathu aya kuya apho eNqa6a ra kwaMajeke—uMalinga Xhego, umNzothwa; uMxhum: Matyeni, umQhine6e; noLucangwana Nyathi, mKhwemnte. Babotshelwe amaqegu, banikwa nabafana ababini, uSigadi noVukubi.

Ngelo xesa kwakuxa inyanga isisonka. Kuthiwe ke umzi ma ze ulindele; woßizwa ukuthwasa kwenyanga ezayo. Kwaye kulungelelaniswa nethuɓa angaɓa sel eneentsuku zokuphumla noKhulile lowo, abe kanjalo sel enethu6a lokuyicinga le ndawo ; ku6a kwakuvakala uku6a yindoda eßise ikhulile.

Ithe xa ithi dungu impi ukuba igoduke, wavakala uBukwana, into kaLangeni, umNtakwenda, umninawa kaNdlombose, imbongi, noko abengeyiyo eyaKomkhulu apha, wathi.

" Ndaza ndalu6on' uzwathi lwetyala! Ndaza ndalu6on' uzwathi lwetyala! Kwasa saxhinxa, kwasa safak' ithwathwa. Se zingaphi na ngok' iinkunzi zalo mzi kaPhalo? Fuda sisithi nguHintsa, akukho yimbi. Fuda sisithi sisiroro soNobutho sodw' inkunzi,— Inkunz' ekhwel' eziny' iinkunzi. Ndidane ndaayinko ndakuv' ukuba izithenile Yazinikela eNqabara kwabakaMajeke. Ayikhweli kuthe ni na le nKunzi? Lwaphel' usapho kukutshisana ngasemva. Ngomziki-zikan' ogqitywe kwa ngabafazi, NguTeyase noSingiswa kwa ngamazolo. Xhwithan' inkunz' ikhwele lixesa. Akukho nto iya kuvel' eNqabara."

The akut sho lo mfo, akwaba kho uhambayo emadodeni. kwafumana kwee xhonkxosolo, kwatyiswa iindlebe.

Kuthe kwakuɓon' ukuɓa kuphakathi, kwavakala isiwiliesikhinindini samadoda ebesisacweya enkundleni. Kenti nguNdlombose. Akalwi, sel' elugwali; ulwa nomninawa lo ngala magama awathethayo, sel'eligamlele ikrwana, el enqanda amaphuthu-phuthu amadoda. Se kuvakala xa Kunani n' ukuthi, oku usapho lukaVuyisile lubambene, kube kho amagezana ami entabeni evuyelela? Nohaji, yinto yaphi yona?" Utaruzisile uBukwana kumkhuluwa wakhe apho; hayi, yaphela loo nto, kwagodukwa.

ISAHLUKO V.

ΑΒΑΤΗ UNYWA Ε-ΝΟΑΒΑΓΑ.

Bandulukile abathunywa, beenje njeya besuka komkhulu. Imini yayizolile, kukhala inyenzane, kunkqankqaza noonogqaza; aye amanqilo ebatshayelela, benqula, beyincoma indlela yabo ukuba isikelelekile. Zaye neenyamakazana zivuka zime emacaleni endlela zibajonge, baye nabo 6engazenzi lutho.

Baye balalisa eQwaninga, kumzi wenkosana ephethe Bamkelwe kakuhle apha ngobubele isizwe esikhulu. obukhulu, baxhelelwa. Yaye le ndawo bahamba ngavo se ivakele. Kuncwinwe kubo neendaba, koko abazenzanga, eli tyala bahamba ngalo lithe lakuvakala, yathi inkoliso yamadoda yema ngakwisigwebo sikaLucangwana.

Balele iintsuku zaambini apho. Begqitha ekuseni ngolwesithathu usuku; bagaleleka eNqabara, kwaMajeke, ngonchwalazi lwemivundla, 6akhwelelwa indlu, 6alala. A6a6uzwanga nda6a, kwada kwaalusuku lwesi6ini; kodwa bayinikwa ngokukhulu yona imbeko ebafaneleyo.

Bathe bakuzixela, wabazi uKhulile, nooyise nooyisemkhulu wababalisela; kuba umfo ukhululekile, waye obu buxhego bakhe ungeze wabubona nganto, kuba umfo lo mhle, womelele, nokuva uyeva, nokubona uya bona. Inkathavu yona ngumninawa wakhe, uGebenga.

Kude ngolwesithathu usuku emini yakusasa, zahlanganisana iinto zikaMajeke, noonyana bazo, nabazukulwana abase bekwangamagqala nabo, ukuza kuncwina iindaba kubafo bakomkhulu. Kuhanjiswe ukubuza imvela-phi nguThanguthangu, unyana wokuphela kaMajeke. Kuqhube uMxhuma Matyeni kwawakomkhulu, emana ekhunjuzwa ngabalingane aabo bakhe, apho afuna ukuphazama khona. Baqhubene beenjana njalo ke, bada baya kuthi tyaa.

Kubuzwe imibuzo engephi phofu, kwayekwa. Baye aabo bafo bakaMajeke besitsho ukuthi, phofu iimpawu zale nto zisinge ngacala nye nje, ixaka ngokuthi ni na. Babe kodwa besitshono kwa bodwa ukuthi, abantu ngale mihla baba umntu lo udalwa kabini, kanti umntu lo udalwa kanye: lowo anguye ebuntwaneni, unguye ebukhulwini nasekwaluphaleni.

Kubuziwe kubafo aabo bakomkhulu ukuba bangakholwa na, le ndawo beze ngayo ukuba iye yafunyayelwa komkhulu, kwinkosana ephethe eso sizwe? bavumile, besithi eyona nto ifunwayo emva yinyaniso yale nto ukuthethwa kwayo kwiindawo ezipholileyo ezinje ngezi, kokhona kungeza nenyaniso.

Ngeli xesa kwakuse kululwandile phakathi kwesizwe apha, kuvakala ukusa kukho amadoda avela kanye eziko; yaye le nto yeli tyala lala mawele ise idale unxunguphalo nakongelilo iwele; lwaye olu dasa luse luvakele nalapha lusezingxoxweni ezisusu macala omasini. Sithe kanjako isizwe sakhupha iindlezana zeenkomo ukunqoma la ma

A! MGOLOMBANE!



USandile Ngqika. USo-Emma. Unchwatyelwe kwaHoho, Stutterheim.

phakathi akomkhulu, lo gama alapha, ukuɓa asengele imwaɓa zawo.

Isizwe esi sifumene iyimfanelo yaso ukuyenza loo nto, kungengako ukuba uKhulile akanakutya kokutyisa iinkosi eziya; kwabe ke enyanisweni ibingebafo bafuye kwathi ni, aabo bakaMajeke.

Zachwayitha izikhulu zale ndawo, zathetha zasakasa, zaphalaza izimvo ngezimvo zazo ngeli tyala. Ide inkosana le yalapha yamema imbizo, yavisa isizwe ukuɓa okaMajeke uphuthunyiwe komkhulu ngale ndawo, nale ndawo. Hayi, akuɓanga kho mpendulo; kuviswe iindleɓe, kwaɓulelwa kwaɓa kuuphela, waye umzi usithi ma kahambe, kulungile. Kwesi sithuɓa kuɓe kho umdudo kwa sesizweni apho. Kuthe kwakuɓa kuxheliwe namhla, umlenze ongaphezulu wemka nala manene akomkhulu, aye nasezifuɓeni inyama yawo iluvalo.

Lo gama aɓathunywa aaɓaya ɓangekhoyo, lisele lema ngeenyawo ityala ngasemva. Wathi lo wathetha okuya, wathi lowa wathetha oku, inxenye yahamba iligweɓa emimangweni apha, aɓanye ɓeɓuza ukuɓa kuye kufunwa nto ni na kwaMajeke. Nguyena sel' enguHintsa na ngoku, endaweni kaKhawuta? Zaye iintombi zikaVuyisile nazo zenze eyazo inzwinini; enkulu (ephambi kwamawele) nenci zililisela ngoWele, umntu ogcine aɓantu ɓasekhay' apha, nonesandla ezintombini nakwiindwendwe, nokhathalele nempahla yal'o mzi ehambayo. Zithi uɓaɓini yinkxentsi yelizwe eli lonke, into esisukela sikude isisusa, iɓe se ithwele isidaɓane sayo nesidanga ukuya kwelo zwe.

Intombi ephakathi eyalekela amawele (imfusi) yona imi ngo Babini; ithi, "Eyinkulu nje uyinkulu; nokuba se inguMajeke, akayi kuda aqethule sigwebo sikaLucangwana. Nangaphaya koko, maninzi amahilihili aziinkulu koomawawo. Unani na lo umnta' kayise uhamba enkqangiswa, ewelelwa imilambo enamagama?"

21

Ebotwe phaya athi amadoda, xa azithethela odwa, athi akufika kule ndawo yomdlanga, asuke agwese ngeentliziyo, noko ang atshoyo ngamlomo. Athi kanjalo akufika kweli lizwi likaWele, lokuthi yinkosi into egatyulelwa izigcawu ngumphakathi, asuke aphelelwe ziinyaniso. Kwasala kunjalo ekhaya, lo gama asathunywa saseNqasafa sangekhoyo.

Kuthe ngosuku lwejumi abathunywa banxuba, besithi se kuntsuku bemkile emakhaya, abazi ukuba kuyinto ni na emva, kungezi mini. Hayi, ababanga satsalwa nalapho kuthiwe bose belala olu suku lodwa, kuse benduluka ngengomso.

Imbutho yamadoda esizwe kunye nenkosi le yalapha, kulapho i6i6a khona kula madoda akomkhulu ezi ntsuku kudliwa imbadu namavo; ayolisa la madoda, kwaakubi emzini kwakuvakala uku6a aya hamba kusile.

UKhulile ukhe wafuna ukuyinikela kwa afiathunywa aafia intetho yakhe, koko onke amadoda akakhanga ayelele Okwenene ngentsasa axhofiile amadoda akomkhulu afiopha amaqegu awo, zazaliswa iimvafia zawo. Wanduluka uKhulile kunye nonyana kaGefenga, umninawa wakhe ogama linguMakhunzi, fiasuselwa indodana komkhulu apho egama linguGqari.

Bathe xa ɓawusiyayo umzi, ɓewusiya phakathi kwenyambalala yaɓantu eyayize kuɓaɓulisa, wavakala uNgaye unyana kaZekela, imbongi yaseNqaɓara, esithi:—

"Hamba, nto kaMajeke, uz' ubuye kakuhle!
Ubekhe waphuthunyw' uyihlo ngezolo, akwaba kho gxeke.

Wena lungunyana wakhe, uz' ungaɓi nahlazo. Lihl' iqegu lakho, aliwagxekang' awaKomkhulu. Ndithi hamba, nto kaMajeke, siya kuvumela, Swazi olumaqhina-qhina lwakuloTokazi. Nkunz' ezek' ezaKomkhulu zaziindlezana,
Ndiyithanda ngokungaziyek' ezasekhaya zibe noqhonqa.
Hamb' ungene kuloo mzi, ngowakowenu;
Iintanga zakho kudala zakusiyayo,
Yiyo loo nto se ulugag' oluman' ukuqongqothwa,
Yiyo loo nto se siyibuza kuw' imvela-phi yohlanga.
Hamba nesolog' elo lakowenu,

Hamba noQamatha lowo waseluhlangeni. Ncincilili."
Ahambile wona amadoda lawo anga akeva, aya alalisa kwa seQwaninga. Singe sibizwe ngexilongo isizwe, ukuza kubona la madoda akomkhulu, wayi-wayi-wayi, yabetha yaayinkungu nelanga kwa ngoku. Kwaxhelwa inkabi yenkomo, kwagwadlwana naloo nyama ubusuku obu. Aye onke amadoda echwayithile, kusombelwa, kuxhentswa, bada bahamba ubusuku. Athe, kuba ayekhwelelwe indlu amadoda la akomkhulu, ahle azichwetha

noko bakudlelana ubusuku. Ithe yona eyasekhay' apha

impi yasisa; yathi noko se kusile, yabutha komkhulu apha.

Kuthe kwakusa ayakha itsho impi yaseQwaninga, ukuba idlule le mpi yakomkhulu. Kwavuswa amavo iimini ezi enkundleni phaya, zaye izithebe zenze umqokozo waamnye, kuba ilizwe lalilungile. Kwaye kuphathwa kuncwinwa kula madoda akomkhulu izinto ezintsa ezikhoyo, kuphathwa kubuzwana nangamazwe asalunga iinkomo, neenkabi zasekuthini eziziimbaleki; kubuye kucelwe namacebo okululekwa kwabafazi neentsapho.

Ngengomso agqithile awakomkhulu noKhulile, yekoko ukuhamba behlangana nabantu ngendlela, bebuzwa imvela-phi; yaye inkoliso ibazi ingababuzanga, kuba kaloku ilizwe lonke lalise lizaliswe lolu daba lweli tyala lamawele. Yekoko ukuya kugaleleka komkhulu ngocolothi; afika ephilile, onwabile, ehlaziyekile lolu hambo.

ISAHLUKO VI.

U-KHULILE KOMKHULU.

Athe akuɓa efikile la madoda, akhwelelwa ndlwini nye onke, aɓathunywa aaɓa kunye neengwevu zaseNqaɓara. Ziye kakhulu izitya kuloo ndlu, kuɓa kwakuthelekelelwa ukuɓa alambile. Aɓuthe khona amadoda athile aphambili inkoliso yoɓusuku, wada wangxola uMxhuma, esithi amadoda amakhulu la ayozela, kuɓa akazanga aɓuthi cwe oko athi esuka eNqaɓara; waye uMxhuma nala madoda asemzini kungasangeni moya phakathi kwaɓo.

Kusile ngengomso, singe isizwe sibizwe ngexilongo ukuza komkhulu, phofu ingekabi yiyo imbizo, elowo kuuphela ethanda ukukha eze nje ukuza kubona lo Khulile waseNqabara. Ithe iya betha imini, kwaba se kufumane kwaayinto ebomvu apha komkhulu, kungekho nto ityhulu phofu, bubuhaka-haka nje bakomkhulu.

Waye loo mfo kaMajeke uze kuɓonwa ekhululekile kunene, emnandi nangokuthetha, nangokwazi aɓantu; aɓe lo mfo eyimvumi, eyimbongi, noɓugqira ɓukwakho kanoɓomi ɓemichiza, ingeɓuɓo oɓakuvumisa, nakukhwitsa, nakuthi ni—izinto afike wamangalisa aɓantu ngazo ezo lo Khulile, kuɓa umzi uɓulindele inkathavu engasaɓoniyo, engasevayo, engasathi ni, ese ikukuphela kukulala nokuphupha.

Zithe iintokazi zafuna ukubenzisa aaba bafo baseNqabara, koko akubanga kho mvume. Kufunwe ukuqondwa Komkhulu apha ukuba untanga ni na uKhulile lo? Kuthe ekukhangelweni kwafumaneka ukuba ungaphambili ku-Khawuta uyise kaHintsa zaye kodwa iintanga zikaKkawuta ziseninzi apha phakathi komzi. Uthe uKhulile yena waaluka noPhalo—izilimela zakhe zobudoda zodwa zisekhulwini elinelinci eliva kanobom.

Zidubule zaantathu iintsuku elapha uKhulile komkhulu, kung,amenywa mbizo; kodwa kube kho kwa kamsinya iqumru lamadoda elamtyhilela yonke into ngeli tyala, waye umHlekazi ekhe wadlana naye indlebe.

Ngolwesine usuku, kanye ngexesa elalimisiwe lokuqhekeka kwenyanga, zindululwe iinjolana zakomkhulu ukusa zisize umzi, uhlaselane ude use ezingqothweni zomhlasa. Okwenene kwaanjalo; kusa sonke asantu sasefuna ukusiva isiphelo seli tyala. Kwathiwa ngosuku lwesithathu ma ze amadoda ase kho.

Kuthe kwa ngolwesibini usuku, yabe impi se isaphulana komkhulu apha, se kungathi ngumsitho lo, kuba abavela kude beze namaqegu abo athwele iimvaba. Lithe liya yifiya intaba ngomhla lowo, kwabe kungasekho ungekhoyo—se kubomvu kusisiqhoqhobela. Aye amadoda engenamincili, nokujongana engajongani ngamehlo mahle; iimbongi zithe cwaka, into enkulu ibe ikukutshaya, saqhuma isis secuba kwanga kuya tsha.

Kuthe, kuɓa umHlekazi uɓesel' elapha yena kwa kusasa, kwaɓonakala ukuɓa umthetho ma uhambe. Iphindiwe intetho, yaɓuzwa kumawele omaɓini, aqhuɓa nje ngoko ayesel' eqhuɓile; kuphindwe kwaɓuzwa, kwancinwa, kwimiɓuzo ese ikhe yahanjiswa.

Waye undimangele esithi uyinkulu ngezi ziɓakala: esokuqala, kakade inkosi igatyulelwa ngumphakathi izigcawu; indawo yesiɓini, isiko lakowaɓo lengqithi yena ulamkele kuqala; indawo yesithathu, uɓukhulu uɓuthengile ngenkwili akuɓa eyinkwenkwe; indawo yesine, waluke kuqala mini ɓaaluka; indawo yesihlanu, umzi lo wakowaɓo ugcinwe nguye, yonke into yawo.

Uthe ummangalelwa yonke le nto ithethwa ngul¹o mfo kayise iɓuɓuvuvu nochuku; inkulu nguye, kuɓa uvele tanci, into elisiko leyo lasemvelini kamveli.

Zithe iintombi zasekhay' apha namhla zaɓizwa, zanika uɓunqhina malunga nokugcinwa kwazo ngaɓanakwazo aaɓa; nonina uɓekho, waɓuzwa imiɓuzo. Uthe uPhakiwe, intombi leya iɓisoloko ililisela ngo ɓaɓini, iɓuza into ankqangiselwa yona umntwa' kayise, kwakuɓuzwa ngokugcinwa kwaɓo, naye wadiɓanisa kwa kwezinye apha iintombi, esithi ɓagcinwe ngundimangele lo, kuɓa uɓaɓini akamntu unanto, akasivimbi zinto enazo."

Kuɓuziwe ngamatyala kundimangele ukuɓa lo Baɓini weenza zinto zini na, ezixakanise inkquɓo yezinto apha ekhaya. Undimangele uɓale iinkomo ezintathu eziphumileyo kumaxeſa ngamaxeſa, zisiya kuɓantu ngaɓantu, zingˌaziwa mntu izici zazo. Uɓale intonjane yodade waɓo uNozici, awathi uɓaɓini akavuma ukuyikhupha inxaxheɓa yezizwe, kwema ngaye. Uɓale ukugxotha kwakhe amadoda angooyisekazi, awayeze ngeendawo zokulungiswa komzi nje ngokuɓa indoda enguyise yoonakalayo; wawagxotha loo madoda unanamhl' oku.

Unina uzinqhinile naye ezi ndawo. Ummangalelwa uzivumile naye, noko athe ezivuma waɓa esiza ngecala, ezama ukuzithethelela. Zithe zona iintombi eziya zimbini, wakusingiswa kuzo loo mbuzo, zachithela, zachuku a nezilanda neeximheya.

Kwesi sithuɓa ke kuthiwe ma ɓakhe ɓakhwelele aɓaninityala ɓoɓaɓini—undimangele nommangalelwa. ɓakhwelela okunene, ɓaya mgama.

ISAHLUKO VII.

10110

AMAVA ENYANGE.

Ithe ngoku inkundla yasingisa kwingwevu yaseNqabaqa, uKhulile, isithi, "Kambe ke, mfo kaMajeke, naasi esi sifiqi siye kukuphuthumela sona eNqabaqa. Se ukho nawe; uya bona, uyeva, akuseva ngakuxelelwa sithi. Ayifumananga le nkundla yacinga ngawe, laye eli ilityala lokuqala elinje kwesi sizukulwana. Ke kaloku asibanga nandawo yakubambelela, nakumisa iinyawo, kuba into iba nto ngokuzekelwa kwenye, nje ngoko waziyo nawe. Naantso ke!"

Kuthe nqadalala emveni koku umzuzu. Esukile uKhulile weenje nje:

"Zinkosi, nani nonke sizwe!"—uthe xa atshoyo uKhulile, azisusa buphuthu-phuthu amadoda iinqawa emilonyeni, kwathi cwaka. Uhambisile wathi, "Andazi ukuba be kuthe ukuze kucingwe ngam kwabe kungathuba lini na. Ewe, ubawo uMajeke walihlangulela ikokwabo eli ngo-Phalo, oko ke izinto zazisalungile, imihlaba ingekonakali.

"Ndazi nto ni na mna? Ndinguɓani na? Le nto yala makhwenkwe omntwan' am uVuyisile, andiyi kuyisombulula kwathi ni nam, nangani ndilinyange. Le nto ingamawele ngaɓantu aɓazelwe ngamini nye. Apha ke kulo mzi kaXhosa, kuthi ukusonjululwa kwaaɓo ɓantu ɓavele ngalanga linye, kujongwe lowo uzelwe tanci.

"Loo nto ise ide yamiseleka ingamiswe ɓani, yanga ngumthetho, ukuɓa ozalwe tanci aɓe yinkulu lowo. Kodwa ke, nje ngokuɓa ndikho, ndaɓona ezi ntsukwana mbini ndisaphanyazayo, loo nto iya phikiswa iphikiseke kwamanye amawele.

"Olu hlobo lungamawele, ebantwini apha luhlobo oluvela luqondile kwa sekuveleni; ingqondo yalo itsolo kuneyoluntu olu, kwa nje ngokuba iwele loza lixele into



UMhlekazi uMhala Ndlambe. (UValeni). Unchwatywe eKubusi, Qumpa.

Uthe uNdlombose eyona nto kuɓe kufunwa yona konk' oku, liɓali; naali ke iɓali, ligqityiwe. Asukile namanye amaphakathi, aɓuza imiɓuzo ethile kuKhulile apho, wayiphendula ngokuzolileyo, encediswa ngunyana womninawa lowo wakhe, uMakhunzi.

Abonakala kaloku awakulonkomo eguqukelana edlana iindlebe—b₁u-u-u-u-u-u. Kwaye ebungeni apho kuva-kala kukhankanywa neenkomo zikaVuyisile, ezimke zaya apho kungaziwa mntu; kwavakala kukhankanywa neentombi zikaVuyisile, nengqithi, nokuhamba komdlanga, nenkwili, nezenzo, noNkosiyamntu. Ibonakele impi ibambene kwelithi, "Namhla ingaba kukunikelwa kobu-khulu kwiwele elivele mva, kusini na?" Athi ophendulayo, "Nakanye! Ubuwele bona busahleli endaweni yabo. Le nkundla ayisiqethuli isigwebo sikaLucangwana."

ISAHLUKO VIII.

ISIGWEBO.

Kwesi sithuɓa inkundla isuse aɓafana ukuɓa ɓaye kuɓiza aɓanini-tyala, aɓathi ɓafika ngaphandle kokuliɓazisa. ɓafike ɓathaɓatha ezinye izikhundla ngakwezo ndawo ɓe ɓehleli kuzo kuqala. Laye ilanga liwuhlaɓile kanoɓomi umhlaɓa emini enkulu. Aye amadoda ethe tsi-i-i ukuɓila, ezithe xiɓilili iinguɓo, eqondele phantsi, kungekho uthethayo.

Kwakukho naɓafazi kanoɓomi apha komkhulu, ɓethe nqadalala ngasesiɓayeni phaya, ɓengaphakamisi ukuthetha. Kwakungekho moya, kuzolile kuthe cwaka,

Kunkqankqaza oonogqaz' emathafeni, Kukhenkceza inyenzane equndeni. Usukile namhla unyana kaKhawuta, uHintsa, igqom gqomo lenkosi, ebunzi lityhilekileyo, eentlontlo ziti ukumka zafiya usiba olutsolo, ukuphela kweenwele ng phambili. Ngumfo osukileyo kanobomi egadeni, omlon unqhebefa, othe rwe ngoburwanqa obungenqova phof olizwi licacileyo xa athethayo, phofu lingelikhulu, linge ncinane. Ubengemfo unakuthetha kuninzi, naburang ranga babuncoko kwathi ni: kodwa engenkosi ukoyiki nokuhlonelwa ngamaphakathi.

Uɓengumdaka omnyama, omazinyo amhlophe, oli ngathi ngumɓane, ong'ade ulindele ukuthi gqi komlilo akhathazekileyo, ongalo zindembelele, omilenze mih bathi aɓaɓekunye naye, ngumfo obesithi mhla ngoga azihlalise phantsi izizwe ngomfaneleko; kodwa ehleli rekhaya, ubungaxakekayo.

Hee! Isukile loo ndembelele (isengumfana kakhulu ok yasingisa kuWele ongundimangele, yeenje nje, "Phulaphi ke, nyana kaVuyisile. Se kumasuku iinkosi zam ezi zemlyo emakhayeni azo ngenxa yakho, kuɓa weza kıuthi ukhangeliswe umcimbi onqabileyo, owawungowakowe oko, nakuɓa uphela namhla se ungowesizwe siphekukhangelwa wona ke, ziqingqitha nje ezi ntsuku zide zngaka. Wawuqale kuLucangwana, isibonda saku uLucangwana walithetha elakhe, elingaphikwanga naynkundla. Ewe, le nkundla noko se ivela kooziNqab nje, ayiqabelanga kwelo.

"Athi ke amakowenu la ayile nkundla, 'Hamb' ugoc ke, uye kukhangela kwa elo thole ubulikhangela kaka ugcine olo sapho lukaVuyisile, uze kuyibika kokwe apha into engalungileyo oyibonayo.'"

Uphakame uWele eduma, waya kwaanga unyawo li nKosi leyo, waɓuya ngokuthi vu kwesinye isikhun Kwaye kuxa inKosi yona iguqukela kuBaɓini, yathi ku "Uyeva ke, mfo kaVuyisile omkhulu. Uwavile amasuka adihlale ale nkundla ngenxa yenu; ulivile ilizwi eliphathiswe umninawa wakho yile nkundla. Goduka ke, ufike uncedisane naye ngokugcina usapho olo lwakowenu, nempahla, nento yonke, umkhangelise entweni efuna ukukhangelwa, sinibone nikunye nalapha komkhulu, umthobele, umve."

Ithe inKosi yakukhov' ukuwasingisa la mazwi, yazithi luqe phantsi, yazigquma ngomnweba wayo wengwe yezixhobo. Uthe lwasu uBabini noyisekazi, bahlala kwesinye isikhundla.

Unge angafuna ukuqonda uPhekesa, omnye uyisekazi kaBabini, ukuba namhla kuguqulwa iwele elikhulu na kul'o mzi kaPhalo, ukuba libe lelinci. Kuphendule uMbali esithi, "Akukho nto iyileyo eyenziweyo." Ubuzile uPhekesa bufudumala esithi, "Phofu ndive kanjani na?" Uthe uMbali, "Uve kakuhle, kuba intetho icacile."

Baɓonakele aɓamangali ɓethaɓatha iintonga, ɓesithi gwiqi ukuɓa ɓagoduke, ɓeenje njalo naɓamangalelwa.

Bavakele aɓafazi ngasesiɓayeni phaya, aɓanye ɓengcikiva, aɓanye ɓeɓonakele ɓetshayelela; aɓonakele amadoda iyileyo iphuthuma elayo iqegu, ithi engenalo iphuthume umnqayi wayo ukuɓa icinge ngokugoduka. Ziɓonakele iintsayi ziqhwitha zitshaya; zatsho ngesisi, aɓanye ɓemi, aɓanye ɓesachophile, inxenye ithe guqaqa ngamadolo ilunyekelwa ngaɓanye ezinqaweni; kufumane kwathi xhonkxosolo. Kwaye malunga nesi sigweɓo inxenye ihumzela idela, igxeka, iɓona iindawo eziphosisiweyo; lwaye uninzi lungaliliɓali ityala elithetheke kakuhle, avelelwa onke amacala alo, sakhutshwa ngoɓuchule nesigweɓo.

Kuthe kusafumane kwaayiloo mpithi-mpithi, wavakala uDumisani, unyana kaZolile, wasemaMpehleni, imbongi yakomkhulu, esithi,

" Hoyina! Hoyina!! Hoyina!!! Godukani, zizwe, liphelil' ityala; Godukani, 6antu, iphelil' int' e6ithethwa. Utsho ke yen' uZanzolo. Lutsh' uhlwathi lowo kaGcaleka, Uzigodlwana zemaz' endala, Zingalal' endleleni, yazini kunyembelekile. It∫h' inkunz' aɓayikhuz' ukuhlaɓ' ingekahlaɓi ; Kazi boze bathi ni na min' igwebayo? Kuɓa yoz' igweɓe ngolomkhombe ndakukhangela l Yivani, zizwe, sininik' indyebo yentliziyo, Yivani, zizwe, sinibalisele: Ngemihla yakudala, mini kwavel' iintaɓa, Kwaɓekw' umntu waamnye wokuphath' abanye. Kwathiwa ke loo mntu ngumntu wegazi, Kwathiwa loo mntu yinkonyana yohlanga, Kwathiwa loo mntu ma kathotyelwe luluntu; Aze athi yen' athosele uQamatha; Apho kuya kuvel' imithetho nezimiselo, Aya kuth' akuzigwenxa, kungalungelelani, Kuße ziziphithi-phithi nokuphambana koluntu, Ibe nguqukulubode ukuphambana komhlaba. Abakrokrayo bon' abazanga baphela, Aɓakhalazayo ɓasazalwa nanamhl' oku. Bathe ngo ngesisu, bathi ga ngomsimelelo. Abazenzisi, badaliwe kuloo nto; Silungisa nje, phofu nabo baya nama-nama: Sikhe saɓanikela, kungaf' isizwe siphela. Ndit∫ho lula, kuɓa yaziwa ngaɓo loo ndawo, Izaphuselana se zide zakha zaphukaneka, Zath' inkunzi namhla se iseNqaɓara. Lo mzi kaXhosa namhla ndiwuncamile; Ndiwuncame ngokuxaka naɓomgquɓa. Kazi koɓeka phi na kuɓangeneleli?

Luthethil' uhlwath' olumadolo lukaKhala,
Uthethil' ujongwa-ntsiyini, sath' uqumbile,
Inkunz' asayikhuz' ukuhlasi' ingahlasanga.
Linxetyana linye namhla, lelikaLucangwana.
Hambani, zizwe, liphelil' ityala lamawele.
Godukani, ude waphendul' uSorarosa!
Godukan' ide yakhel' inkunz' enkulu!!

Ncincilili!!!"

ISAHLUKO IX. IZIJUNGOE ZOKUGOIBELA.

Wee nzwanga, kuɓa uɓengemfo ulizwi lifumana livakale. Utsho khona namhla nje kwasika ngokunye, kuɓa iintliziyo zazithambile, yatsho loo nto kwanga kumhla-ngakwena. Agixe amadoda kwa esakhalima. Uthe uya qhuɓa, zaɓe iimbiza zisitsha eɓafazini phaya; emadodeni kutsho akwaɓa kho uhambayo; uthe oɓetshaya wayityumza iximheya; kuɓe kho aɓaphakame ɓema zé, ɓathi kanti aɓayiva loo nto; kuɓe kho aɓathe ukuzambatha iinguɓo, ɓathi kanti ɓazitsale gqitha, ɓengeva, ɓoothuka ngeenguɓo se zidwengeka imithungo, zihamba ngokuhamba.

Bathe aɓamaziyo loo mfo, namhla nje akenzanga nto, kuɓa uhle wayeka; ɓathi ukuɓa eɓekhe wahambisa, ɓe kuya kwenzakala aɓantu, se kungaka nje. ɓaye ɓesitʃho okunene aɓantu, se ɓegqiɓile ukwenzakalisana; kuɓa le mbongi yingxilimbela, inde, umzi iwuqhelile, ikhulele kuwo. Iphethe amakheme amaɓini ngesokhohlo, ithe qhiwu umnqayana omnyama ngesokunene—izimbo azinga nganto, ithi yakuwisa ngezikhali, iwise enye indoda kwenye ngenduku.